



Господи Боже мой винкин въ мене, и вразуми ма да направа съдка на твои-тѣ хора поредж твой-ати святый закона и поредж твой-та правда.

ПОЖЕНИЕ.

1. Христіанскій-ати закона побачава иск да си стъваме единиц на други добро колкото можеме.

РОССІЙСКИ.

Господи Боже мой. винки ми и вразуми ма, да отворю съдъ людимъ твоямъ по законъ святому твому възидти въ правда.

ЛАТИНСКИ.

Domine Deus mi! exaudi me, et da mihi intelligentiam, ut constitutam judicium genti tuae, quo secundum legem tuam sanctam dicatur eijus.

INSTRUCTIO.

1. Religio Christiana docet nos, ut alter alteri mutuo tantum boni faciamus, quantum quidem in cunctis nostrum viribus situm est.

2. Putemus jam hanc lege religionis praescriptam regulam egisse, aut acturam esse radices in animis universi alicuius populi, non alia inequam haec elicetur thesis: Unumquemque probum et honestum virum viventem in civitate vel tene-ri, vel certe incensumiri desiderio, conspiciedi totam, quanta quanta est, patriam suam in summo fastigio felicitatis, gloriae, beatitudinis et tranquillitatis.

НАКАЗ.

1. Законъ христіанскій наставялъ на гъзлини дѣлати другъ другу добро сколько возможно.

2. Полагаю ти закономъ вѣры предписаное правило, залогъ иницииша, или задолженствующее вкоренитие въ сердцахъ цѣлаго народа, не можемъ иного кромѣ твоего сдѣлать положенія, что всякаго честнаго человека въ обществѣ желаніе есть, или въдетъ, видѣти все отечество свое на самой вышней степени благополъчія, славы, баженства и спокойствія.